



Manual de Estrategias ante un Brote: Cuidado Infantil

Directrices para la respuesta ante un brote de COVID-19 en entornos de cuidado infantil

RHODE
ISLAND

Tabla de Contenido

- 1 Carta a los Proveedores de Cuidado Infantil – página 3
- 2 Propósito del Manual de Estrategias – página 4
- 3 Consejos Rápidos – página 6
 - Síntomas del COVID-19
 - Caso Probable de COVID-19
 - Cuándo Debe Llamar para Recibir Cuidados Médicos
 - Protección del Personal
 - Positivo
 - Sintomático
 - Expuesto
- 4 Protocolos de Autorización – página 13
- 5 Lista de Verificación Diaria para Administradores/Supervisores, Personal y Padres/Tutores – página 21
- 6 Protocolos – página 23
 - Controles/sondeos
 - Niño con Síntomas **Antes** de Ingresar al Programa de Cuidado Infantil
 - Niño con Síntomas **Dentro** del Programa de Cuidado Infantil
 - **Miembro del Personal con Síntomas**
 - **Miembro del Hogar con Prueba Positiva** o con Síntomas
 - Múltiples Individuos con Síntomas o con Prueba(s) Positiva(s)
- 7 Preguntas Frecuentes – página 35
- 8 Recursos – página 39

Carta a los Proveedores de Cuidado Infantil

Sabemos que la reapertura en tiempos de COVID-19 no ha sido fácil y esperamos que este Manual de Estrategias para servicios de cuidado infantil ante un Brote de COVID-19 le ayude a navegar la nueva normalidad, en caso de que un niño o un miembro del personal se enferme. Mientras revisa este Manual de Estrategias, tenga en cuenta lo siguiente:

- El manual de estrategias comienza con consejos rápidos seguidos de protocolos más detallados para escenarios específicos. Termina con preguntas frecuentes y recursos adicionales.
- A medida que avanza la pandemia de COVID-19, surge nueva información científica, y las recomendaciones pueden cambiar. El Departamento de Servicios Humanos (DHS, por sus siglas en inglés) y el Departamento de Salud del Estado de Rhode Island (RIDOH, por sus siglas en inglés) se reúnen de manera continua para revisar el manual de estrategias, sus protocolos y los desafíos y éxitos de la implementación. Las actualizaciones del manual de estrategias se comunicarán por medio de correo electrónico a todos los proveedores del servicio de cuidado infantil autorizados con una nota clara sobre ediciones/adiciones/redacciones.
- Debido a que cada caso es único, una vez que un niño o miembro del personal presente síntomas o tenga un resultado positivo, comuníquese con el RIDOH para recibir orientación. El RIDOH evaluará cada situación y proporcionará recomendaciones caso por caso.
- Las recomendaciones del RIDOH indicarán claramente si se requiere o se recomienda seguimiento. Los proveedores del servicio de cuidado infantil también son dueños de negocios y pueden establecer requisitos más estrictos en un esfuerzo por prevenir la transmisión de la COVID-19, siempre y cuando se refleje en el Acuerdo con Padres/Familiares del programa y se adhiera a las Normas y Regulaciones del CCAP (si trabajan con familias del CCAP.)
- El RIDOH y el DHS siempre están disponibles para responder preguntas y brindar orientación para ayudarlo a superar esta pandemia histórica.

Llame a la Línea de Información de COVID-19 del RIDOH : 401-222-8022

Teléfono del DHS: 401- 462-3009 (de 8:30 a. m. a 4 p. m., de lunes a viernes) DHS.ChildCareLicensing@dhs.ri.gov

Propósito del Manual de Estrategias

- Este manual de estrategias brinda orientación sobre cómo responder si un niño o un miembro del personal presenta síntomas de COVID-19 o da positivo a la prueba del COVID-19.
- El objetivo de este manual es proporcionar visibilidad sobre el proceso en que los proveedores del servicio de cuidado infantil se involucrarán junto con el RIDOH en diferentes escenarios. Hasta la fecha, los protocolos incluidos en este manual de estrategias, están acorde con el enfoque general del RIDOH y los proveedores de servicios de cuidado infantil.
- El manual de estrategias no reemplaza el compromiso directo con el RIDOH, sino que ofrece una visión general de lo que ocurrirá durante todo este proceso de compromiso.
- La información compartida en este documento asume que los proveedores de servicios de cuidado infantil y los padres/tutores legales cumplen con las [Regulaciones actuales del RIDOH](#), las [Normas de Cuidado Infantil para COVID-19 del DHS](#) y las [directrices del CDC](#).

Tenga en cuenta que el material de este documento puede cambiar a medida que se publiquen nuevas regulaciones.

Uso del Manual de Estrategia

- Mantenga este manual de estrategias en un área de fácil acceso como referencia.
- Este manual de estrategias está destinado a **compartir las mejores prácticas generales** que pueden ser utilizadas por **todos los proveedores**; no aborda preguntas únicas y específicas de una situación a la que usted se pueda enfrentar.
- Este manual de estrategias es una guía de referencia que complementa pero no reemplaza las conversaciones con el RIDOH.
- En caso de un brote, además de este recurso, el RIDOH y la Unidad de Concesión de Licencias para Cuidado Infantil del DHS lo apoyarán durante todo el proceso.

Tenga en cuenta que el material de este documento puede cambiar a medida que se publiquen nuevas regulaciones.

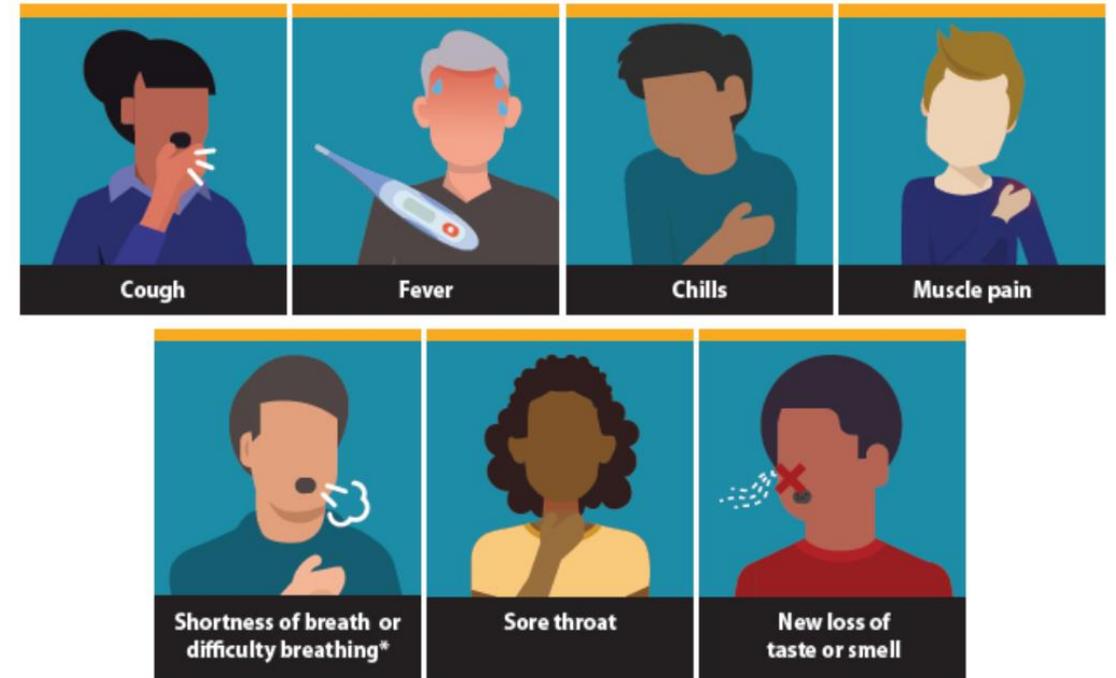
Consejos Rápidos

—
entornos de cuidado infantil

**RHODE
ISLAND**

Síntomas del COVID-19

- Fiebre o escalofríos
- Tos
- Falta de aliento o dificultad para respirar
- Fatiga
- Dolores musculares o corporales
- Dolor de cabeza
- Dolor de garganta
- Pérdida reciente del gusto u olfato
- Congestión o secreción nasal
- Náuseas o vómitos
- Diarrea



<https://www.cdc.gov/coronavirus/2019-ncov/symptoms-testing/symptoms.html>

Caso Probable de COVID-19

El CDC define un caso probable como un individuo que cumple con los siguientes criterios:

Uno de los siguientes síntomas:

- Tos
- Falta de aliento
- Dificultad para respirar
- Perdida reciente del gusto
- Perdida reciente del olfato

o

Dos de los siguientes síntomas:

- Fiebre
- Escalofríos
- Dolores musculares
- Dolor de cabeza
- Dolor de garganta
- Náusea o vómitos
- Diarrea
- Fatiga
- Congestión o rinorrea

Llame a la Línea de Información de COVID-19 del RIDOH al 401-222-8022 si un niño o miembro del personal cumple con los criterios anteriores.

Fuente: <https://wwwn.cdc.gov/nndss/conditions/coronavirus-disease-2019-covid-19/case-definition/2020/>

Cuándo Debe Llamar a su Proveedor de Atención Médica

Cualquier persona que presente los siguientes síntomas necesitan atención médica de emergencia. Llame al 911 y notifique al operador que usted está buscando atención especial para alguien que pueda haber contraído el COVID-19

- Dificultad para respirar
- Dolor o presión persistentes en el pecho
- Confusión reciente
- Incapacidad para despertarse o permanecer despierto
- Cara o Labios azulados

*Esta lista no refleja todos los posibles síntomas que requieren atención médica de emergencia.

Protección del Personal: Si un Miembro del Personal da Positivo por COVID-19

REALIDAD: Las personas con COVID-19 son contagiosas desde dos días antes de que inicien los síntomas.

- Si un miembro del personal tuvo contacto cercano con los niños los dos días antes del inicio de los síntomas (es decir, el miembro del personal tuvo síntomas el miércoles y trabajó con los niños el lunes y martes):
 - Otro miembro del personal **NO debe reemplazar** al maestro de esta aula porque esos niños fueron expuestos y pueden desarrollar síntomas en cualquier momento, o pueden ser positivos, pero sin síntomas.
 - Los niños pertenecientes al aula donde se ocurrió la exposición serán puestos en cuarentena.
- Si el miembro del personal no tuvo contacto cercano con los niños en los dos días anteriores al inicio de los síntomas (es decir, el miembro del personal tuvo síntomas el lunes y no trabajó con los niños el sábado y domingo):
 - Otro miembro del personal **puede reemplazar** al maestro de esta aula porque esos niños no han sido expuestos.
 - Esos niños no habrían estado expuestos a la COVID-19 y pueden continuar asistiendo al centro de cuidado infantil.

NOTA: Siempre debe consultar al RIDOH para obtener recomendaciones sobre aislamiento y cuarentena.

Protección del Personal: Si un Miembro del Personal Presenta Síntomas de COVID-19

REALIDAD: Las personas con COVID-19 son contagiosas desde dos días antes que inicien los síntomas.

- Si el miembro del personal tuvo contacto cercano con los niños dos días antes del inicio de los síntomas o mientras estaba con síntomas (es decir, el miembro del personal tuvo síntomas el miércoles y trabajó con los niños el lunes y martes):
 - El miembro del personal debe aislarse hasta que se realice la prueba y se entreguen los resultados de esta.
 - Otro miembro del personal puede ser ubicado en la sala de clases mientras el personal se encuentre aislado.
 - Si el miembro del personal da resultado **positivo**:
 - Los niños que hayan tenido contacto cercano con el miembro del personal (menos de 6 pies por más de 15 minutos) deben permanecer en cuarentena durante 14 días después de la última exposición y
 - El miembro del personal debe permanecer aislado hasta 10 días después del inicio de los síntomas, hasta que pase al menos 24 horas desde la última vez que presentó fiebre y sin haber tomado medicamentos para la fiebre Y los síntomas han mejorado.
 - Si el miembro del personal da resultado **negativo**:
 - Los niños no necesitan entrar en cuarentena.
 - El miembro del personal sintomático puede regresar al aula posterior a que los síntomas y la fiebre hayan desaparecido después de 24 horas.

NOTA: Siempre debe consultar al RIDOH para obtener recomendaciones sobre aislamiento y cuarentena.

Protección del Personal: Si un Miembro del Personal ha estado Expuesto al COVID-19

REALIDAD: Las personas expuestas al COVID-19 pueden volverse infecciosas de 2 a 14 días después de la exposición, pero no son contagiosas hasta dos días antes de que comiencen los síntomas.

- Si el miembro del personal estuvo expuesto a una persona con COVID-19 fuera del aula:
 - El miembro del personal estará en cuarentena durante 14 días después de la última fecha de exposición.
 - Los niños pueden continuar asistiendo al centro de cuidado infantil.
 - Otro miembro del personal **puede reemplazar** al maestro de esta aula porque esos niños no han sido expuestos

NOTA: Siempre debe consultar al RIDOH para obtener recomendaciones sobre aislamiento y cuarentena

Protocolos de Autorización

—
entornos de cuidado infantil

RHODE
ISLAND

¿Cuándo Puede un Niño o un Miembro del Personal Regresar al Cuidado Infantil Después de Viajar?

- El método preferido es estar en cuarentena durante 14 días después de regresar al estado de Rhode Island.
 - El COVID-19 puede desarrollarse en cualquier momento entre 2 y 14 días después de la exposición.
 - Una única prueba negativa indica solamente que usted es negativo en ese momento, pero podría volverse contagioso en cualquier momento hasta el día 14.
 - Ponerse en cuarentena durante 14 días antes de regresar al centro de cuidado infantil es la manera más segura de garantizar que una persona que posiblemente estuvo expuesta mientras viajaba, no infecte con COVID-19 a otras personas en el centro de cuidado infantil.

¿Cuándo se Requiere una Prueba de COVID-19 para que un Niño/Miembro del Personal con Síntomas Regrese al Centro de Cuidado Infantil?

Síntoma	¿Se Requiere una Prueba para Regresar?
Tos (reciente)	Si
Falta de aire o dificultad para respirar	Si
Perdida reciente del gusto o del olfato	Si
Fiebre (temperature superior a 100.4° o fiebre al tacto)	<p>Si, si se presentan dos o más de estos síntomas No, si se presenta solo uno de estos síntomas</p>
Escalofríos	
Dolores musculares o corporals	
Dolor de cabeza	
Dolor de garganta	
Fatiga	
Congestion o rinorrea (reciente)	
Nausea o vómitos	
Diarrea	

*Si la prueba da positivo, la persona debe aislarse y usar las estrategias CDC basadas en síntomas (ver Diapositiva 18) para salir de la cuarentena que tiene un mínimo de 10 días. Al cumplir los criterios basados en síntomas, la persona con resultado positivo no necesita una prueba negativa para volver. Si la prueba es negativa, la persona puede volver cuando ya no haya fiebre por un período de 24 horas y los síntomas hayan mejorado (salud normal), lo cual puede ser menos de 10 días.

Protocolo – Persona asintomática, pero no hay caso probable

Situación	Protocolo de aislamiento y cuarentena	Protocolo de Prueba Recomendado	Regreso a los Criterios de Cuidado del Niño
<p>Un miembro del personal o un niño tiene síntoma(s) de COVID-19, pero no es un caso probable</p>	<p>La persona asintomática es aislada y enviada a su hogar.</p> <p>No se recomienda el cierre de la(s) sala(s) expuesta(s).</p> <p>No se recomienda la implementación de cuarentena para miembros del personal o niños expuestos.</p>	<p>Aconsejar a las personas sintomáticas que busquen ayuda médica y pruebas si se los recomienda un profesional médico*</p> <p><i>*RIDOH puede recomendar pruebas para otras personas en ciertos casos</i></p>	<p>Confirmación <u>de parte de un padre/madre o tutor</u> que indique lo siguiente:</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. Resultado negativo en prueba de COVID-19, sin fiebre por 24 horas y mejoría en los síntomas (estado de salud normal). 2. Resultado positivo prueba de COVID-19 y desde entonces, ha cumplido las normas RIDOH para concluir el aislamiento. 3. No se ha realizado pruebas, sin fiebre por 24 horas y mejoría en los síntomas (estado de salud normal).

Protocolo – Caso probable

Situación	Protocolo de aislamiento y cuarentena	Protocolo de Prueba Recomendado	Regreso a los Criterios de Cuidado del Niño
<p>Un miembro del personal o un niño es un caso probable</p>	<p>La persona asintomática es aislada y enviada a su hogar.</p> <p>No realizar acciones en los contactos cercanos antes de recibir los resultados de la prueba*</p> <p><i>*En la mayoría de los casos, los contactos cercanos de un caso probable no recibirán instrucciones para entrar en cuarentena. Cuando se confirmen casos en un lugar en los últimos 14 días, el RIDOH puede recomendar cuarentena para los contactos mientras se esperan los resultados de la prueba</i></p>	<p>Aconsejar a las personas sintomáticas que busquen ayuda médica y se realicen una prueba de COVID.</p> <p><i>Si la persona asintomática no desea realizarse la prueba, puede optar por aislarse durante 10 días.</i></p> <p><i>El RIDOH puede sugerir que otras personas se realicen la prueba en ciertos casos.</i></p>	<p>Confirmación de parte de un padre/madre o tutor que indique lo siguiente:</p> <ul style="list-style-type: none"> • Resultado negativo en prueba de COVID-19, sin fiebre por 24 horas y mejoría en los síntomas (estado de salud normal). • Resultado positivo prueba de COVID-19 y desde entonces, ha cumplido las normas CDC/RIDOH para concluir el aislamiento.

Protocolo – Caso Positivo

Situación	Protocolo de Aislamiento y Cuarentena	Protocolo de Prueba Recomendado	Regreso a los Criterios de Cuidado del Niño
<p>Un miembro del personal o un niño dieron positivo en la prueba</p>	<p>La persona que da positivo en la prueba es aislada y enviada a su hogar.</p> <p>La persona que da positivo en la prueba es aislada según las normas CDC/RIDOH.</p> <p>Contactos cercanos en cuarentena por 14 días desde la última exposición a COVID19.</p>	<p>Los contactos cercanos en cuarentena* deben auto monitorearse para hallar síntomas; buscar asesoría y prueba médica** si lo recomienda el RIDOH o el profesional médico.</p> <p><i>*Contactos cercanos que hayan dado positivo en los últimos 90 días no deben entrar en cuarentena.</i></p> <p><i>**RIDOH puede recomendar pruebas para contactos cercanos en ciertos casos</i></p>	<p>Las personas que dan positivo <u>deben</u> cumplir normas CDC/RIDOH para dar fin al aislamiento: RIDOH recomienda estrategia basada en síntomas para dar fin al aislamiento. Aislar hasta que:</p> <ul style="list-style-type: none"> • Sin síntomas por 24 horas <u>y</u> • Mejoría en los síntomas <u>y</u> • 10 días desde que los síntomas aparecieron por primera vez (20 días si está gravemente inmunodeprimido) <p style="text-align: center;">o</p> <p>Enfoque basado en horarios al dar positivo. Aislar hasta que:</p> <ul style="list-style-type: none"> • 10 días desde la recolección del espécimen (20 días si está gravemente inmunodeprimido) <p>No se requiere una prueba negativa para regresar; usar la estrategia basada en síntomas ya indicada</p>

Protocolo – Contacto cercano de un caso

Situación	Protocolo de Aislamiento y Cuarentena	Protocolo de Prueba Recomendado	Regreso a los Criterios de Cuidado del Niño
Un miembro del personal o un niño es un contacto cercano de un caso confirmado	<p>Un contacto cercano debe estar en cuarentena en casa por 14 días después de la última exposición al caso confirmado.</p> <p>Si el contacto cercano vive en la misma casa, el contacto entra en cuarentena a través del aislamiento del caso más 14 días desde el fin del aislamiento. Un contacto cercano que haya estado expuesto al caso confirmado debe estar en cuarentena por lo menos 24 días.</p>	Los contactos cercanos en cuarentena deben auto monitorearse para hallar síntomas y buscar asesoría y prueba médica si lo recomienda el RIDOH o el profesional médico.	<p>Los niños o el miembro del personal deben cumplir las normas CDC/RIDOH para concluir la cuarentena antes de regresar a la escuela.</p> <p>RIDOH puede proporcionar una nota.</p> <p>Cuarentena de 14 días posterior a la última fecha de exposición al caso confirmado.</p>

Resumen de protocolo de cuidado infantil

	Algún síntoma (caso no probable)	Caso probable	Persona Da Positivo en la Prueba	Persona Da Negativo en la Prueba
Persona Sintomática	<p>Aislarse</p> <p>Asesoría medica</p> <p>No se requiere prueba</p> <p>Si no se realiza la prueba</p> <ul style="list-style-type: none"> • Sin fiebre por 24 horas • Mejoría en los síntomas (estado de salud normal) 	<p>Aislarse</p> <p>Asesoría medica</p> <p>Se recomienda realizarse la prueba</p> <p>Se puede optar a un aislamiento de 10 días en lugar de la prueba</p>	<p>Aislarse por más de 10 días</p> <p>Estrategia basada en síntomas</p> <ul style="list-style-type: none"> • Sin fiebre por 24 horas • Mejoría en los síntomas y • 10 días desde que aparecieron los primeros síntomas 	<ul style="list-style-type: none"> • Sin fiebre por 24 horas • Mejoría en los síntomas (estado de salud normal)
Regreso a criterios de cuidado infantil	Confirmación de parte de padre/madre/tutor legal	Confirmación del padre/madre/tutor legal y resultado de la prueba (si se realiza)	Confirmación de parte de padre/madre/tutor legal	Confirmación de parte de padre/madre/tutor legal
Contactos Cercanos	No se realiza acción	No realizar acciones hasta obtener los resultados La cuarentena debe ser sugerida por RIDOH con uno o más casos en el cuidado infantil en los últimos 14 días	Cuarentena de 14 días desde la última fecha de exposición.	No se realiza acción

Lista de Verificación Diaria

entornos de cuidado infantil

RHODE
ISLAND

Lista de Verificación Diaria para Administradores/Supervisores, Personal y Padres/Tutores



Administradores/Supervisores

- Asegúrese de usar **mascarillas o tapa bocas que cubran la nariz y la boca** y de mantener **al menos seis (6) pies de distancia** de todos los empleados/visitantes.
- Asegúrese que el **formulario de autoevaluación** para la detección de síntomas se coloque en un área visible.
- Realice una **evaluación verbal** a los niños y al personal para detectar síntomas al ingresar. Se recomiendan controles de temperatura, pero no son obligatorios.
- Asegúrese que los niños/el personal permanezcan en sus grupos fijos, y que cada grupo se **distancie físicamente** de los demás grupos (cada grupo fijo debe estar separado por una pared, un divisor o una mampara).
- Asegúrese que todas las áreas/salas de juego se **limpien a fondo** siguiendo las normas del CDC.
- Monitoree a los niños/el personal para detectar síntomas.
- Garantice la **higiene de manos** (lavado de manos, desinfectante para manos disponible).
- Cuando no esté en el centro de cuidado infantil, siga las recomendaciones estatales sobre distanciamiento físico, uso de mascarillas o tapa bocas y limite la asistencia a reuniones sociales o grandes reuniones.



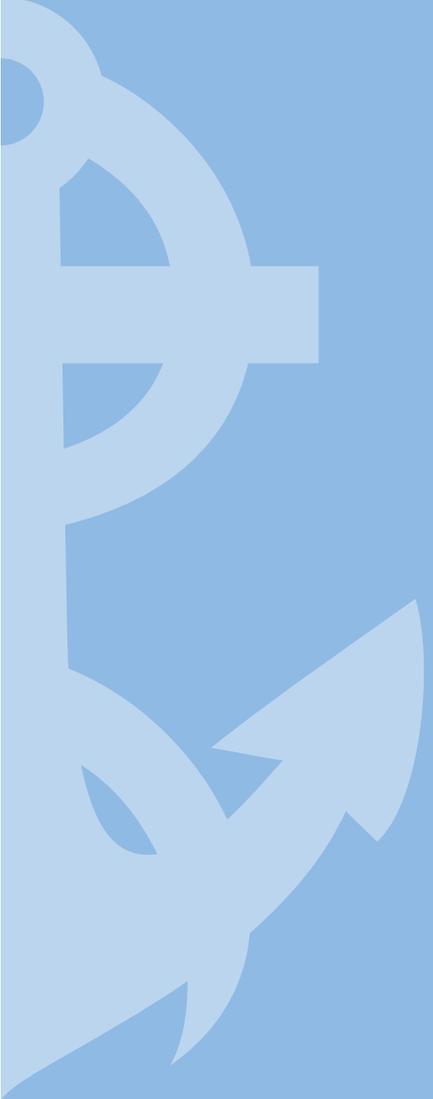
Personal

- Asegúrese de usar **mascarillas o tapa bocas que cubran la nariz y la boca** y de mantener **al menos seis (6) pies de distancia** de todos los empleados/visitantes.
- Realice una **evaluación verbal** a los niños y al personal para detectar síntomas al ingresar.
- Asegúrese que los niños/el personal permanezcan en sus grupos fijos, y que cada grupo se **distancie físicamente** de los demás grupos (cada grupo fijo debe estar separado por una pared, divisor o mampara).
- Monitoree los niños/el personal para detectar síntomas.
- Garantice la **higiene de manos** (lavado de manos, desinfectante para manos disponible).
- Cuando no esté en el centro de cuidado infantil, siga las recomendaciones estatales sobre distanciamiento físico, uso de mascarillas o tapa bocas y limite la asistencia a reuniones sociales o grandes reuniones.



Padres/Tutores

- Examine al niño para detectar síntomas utilizando el formulario o la aplicación de autoevaluación antes de salir de casa.
 - Si el niño no pasa la evaluación, comuníquese con el centro de cuidado infantil de inmediato, deje al niño en casa y busque atención médica.
 - Si el niño pasa la evaluación, lleve al niño al centro de cuidado infantil, pero continúe controlando la posible presencia de síntomas.
- Asegúrese de utilizar **mascarillas o tapa bocas que cubran la nariz y la boca** y de mantener **al menos seis (6) pies de distancia** de todos los empleados/otros padres o tutores al dejar al niño en el centro.
- Asegúrese de cumplir con los **protocolos mejorados de entrega y recogida de su niño** establecidos por el proveedor de servicios de cuidado infantil y de las Regulaciones de Concesión de Licencia para el Cuidado Infantil COVID-19 del DHS
- Asegurar la **higiene de manos** (lavado de manos, desinfectante para manos disponible)
- Cuando no esté en el centro de cuidado infantil, siga las recomendaciones estatales sobre distanciamiento físico, uso de mascarillas o tapa bocas y limite de la asistencia a reuniones sociales o grandes reuniones.



Protocolos para Administradores, Supervisores y Miembros del Personal

entorno de cuidado infantil

Protocolos de Evaluación Diaria al Ingresar al Centro de Cuidado Infantil

- **Protocolos de evaluación diaria en cumplimiento con las regulaciones del DHS.**
 - El formulario de autoevaluación debe colocarse en un área visible.
 - En el momento del ingreso, el centro de cuidado infantil debe realizar una evaluación verbal de los síntomas utilizando el formulario de autoevaluación en [inglés](#) o [español](#) (actualizar enlaces aquí).
 - Si el niño o el miembro del personal no pasa la evaluación, envíe a la persona a su casa y consulte los protocolos de respuesta.
 - Si el centro de cuidado infantil elige medir la temperatura, revise las normas del CDC para conocer las opciones seguras: <https://www.cdc.gov/coronavirus/2019-ncov/community/schools-childcare/guidance-for-childcare.html>
 - La evaluación debe realizarse para **todos los niños, el personal y los visitantes.**

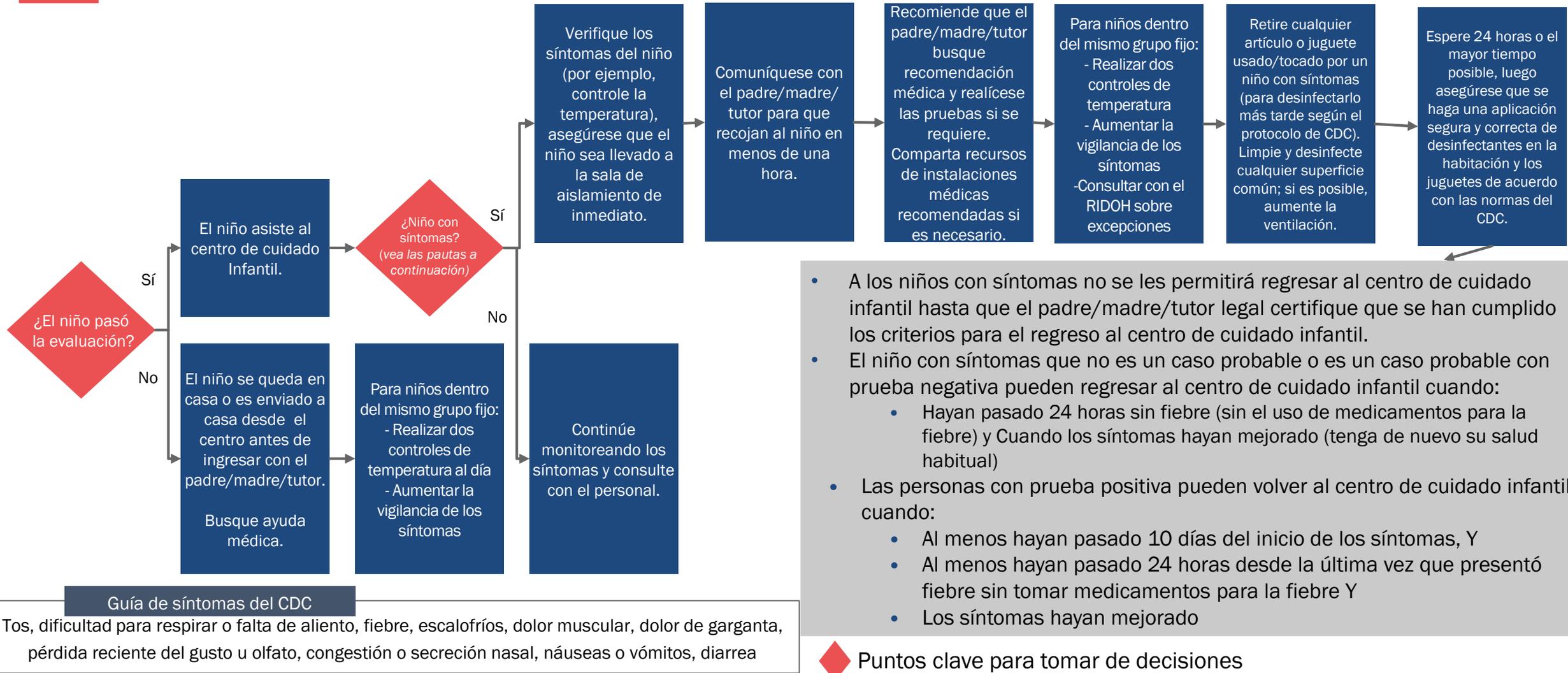
Nota: todos los proveedores del servicio de cuidado infantil deben haber establecido procedimientos de limpieza, evaluación de salud y distanciamiento físico de acuerdo con las Regulaciones de Cuidado Infantil COVID-19 del DHS (<https://rules.sos.ri.gov/organizations/subchapter/218-70-00>).

Protocolos de Evaluación de Ingreso para Niños Recién Inscritos

- Las mejores prácticas recomendadas para realizar la mejor la evaluación de los niños recién inscritos que ingresan al centro de cuidado infantil cuando estos ya están operando¹
- Antes que el niño pueda ingresar al centro de cuidado infantil, considere obtener la siguiente información de los padres/tutores:
 - Información actual sobre la exposición de la familia al COVID-19 y cualquier documentación de constancia, si corresponde.
 - Seguir las Regulaciones de Concesión de Licencias para Cuidado Infantil del DHS, que requieren información médica, una evaluación física actualizada y un registro de vacunas para cada niño al momento de la inscripción.
 - Los proveedores deben revisar periódicamente estos registros (archivos de los niños) para garantizar que la información sea precisa.

1. Esto se refiere a los niños que ingresan al centro de cuidado infantil después de la fecha de inicio oficial que deben ser colocados en grupos fijos existentes o formar su propio grupo si la capacidad lo permite.

Protocolo de Respuesta para **Un Niño Sintomático**



Protocolo de Respuesta para un Niño Sintomático

Antes de Ingresar al Centro de Cuidado Infantil

Administradores/Supervisores

1. Asegúrese de que el niño **se quede en casa o sea enviado a casa** desde el centro antes de ingresar.
2. Para niños dentro del mismo grupo fijo:
 - Realice **dos controles de temperatura diariamente**.
 - **Aumente la vigilancia de los síntomas**.

Miembros del Personal

1. Asegúrese que el niño **se quede en casa o sea enviado a casa** desde el centro antes de entrar
2. Para los niños en el mismo único grupo:
 - Realice **dos controles de temperatura diariamente**.
 - **Incremente la vigilancia de los síntomas**

Padres/Tutores

1. Notifique al proveedor de servicios de cuidado infantil que el niño es sintomático.
2. Busque ayuda médica.
3. Mantenga al niño en casa y siga los consejos médicos, incluida la realización de una prueba si se recomienda.
4. Notifique al **administrador/supervisor** del centro de cuidado infantil las recomendaciones médicas y los resultados de las pruebas si el niño es examinado.

Protocolo de Respuesta para un Niño con Síntomas

Mientras está en el Centro de Cuidado Infantil

Administradores/Supervisores

1. **Verifique los síntomas del niño** (ej., realice una verificación de temperatura), asegúrese que el niño sea llevado a la sala de aislamiento de inmediato y mantenga **un adulto supervisándolo constante**.
2. **Póngase en contacto con los padres/tutores inmediatamente** para que vengan a buscar el niño dentro de la siguiente hora.
3. Recomiende a los padres/tutores que **busquen consejo médico** y programen una prueba de COVID-19 si se recomienda. Comparta recursos sobre dónde buscar asesoramiento médico si es necesario.
4. **Retire todos los artículos o juguetes usados /tocados** por el niño con síntomas (para desinfectarlos más tarde según el protocolo del CDC) y, lo antes posible, **limpie y desinfecte cualquier superficie o artículo común que no pueda moverse**. Si es posible, **aumente la ventilación del espacio** (por ejemplo, abrir ventanas, encender el ventilador).
5. Para niños dentro del mismo grupo fijo:
 - Realice **dos controles de temperatura diariamente**.
 - **Aumenta la vigilancia de los síntomas**.
6. **Espere 24 horas o el mayor tiempo posible** y luego asegúrese que se haga una aplicación de desinfectante segura y correcta en la habitación y los juguetes de acuerdo con las normas del CDC.
7. **Llame a la Línea de Información de COVID-19** del RIDOH para notificarles de un NIÑO SINTOMÁTICO al **401-222-8022** o al **401-276-8046** (después del horario de atención). El RIDOH proporcionará orientación y apoyo.

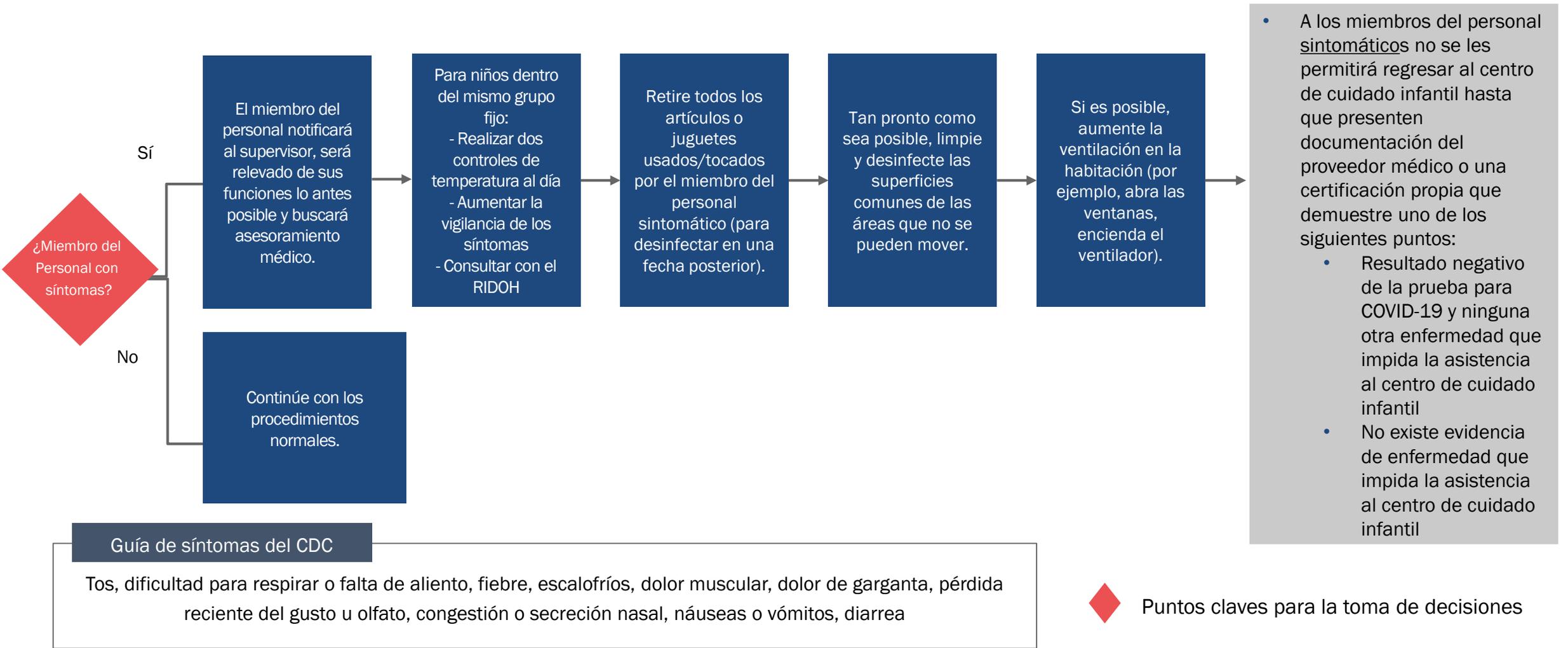
Miembros del Personal

1. Lleve inmediatamente al niño a **la sala de aislamiento**. Asegúrese de que el niño no se quede sin supervisión.
2. **Notifique al administrador/supervisor** de la instalación de cuidado infantil para verificar los síntomas.
3. Para niños dentro del mismo grupo fijo:
 - Realice **dos controles de temperatura diariamente**.
 - **Aumenta la vigilancia de los síntomas**.

Padres/Tutores

1. Busque al niño enfermo en el centro de cuidado infantil **lo antes posible o en menos de una hora**.
2. Busque consejo médico y programe una prueba de COVID-19 si se recomienda.
3. **Notifique al administrador/supervisor del centro de cuidado infantil** las recomendaciones médicas y los resultados de las pruebas si el niño es examinado.

Protocolo de Respuesta para un **Miembro del Personal con síntomas**



Guía de síntomas del CDC

Tos, dificultad para respirar o falta de aliento, fiebre, escalofríos, dolor muscular, dolor de garganta, pérdida reciente del gusto u olfato, congestión o secreción nasal, náuseas o vómitos, diarrea

Protocolo de Respuesta para un **Miembro del Personal con Síntomas** (continuación)

Administradores/Supervisores

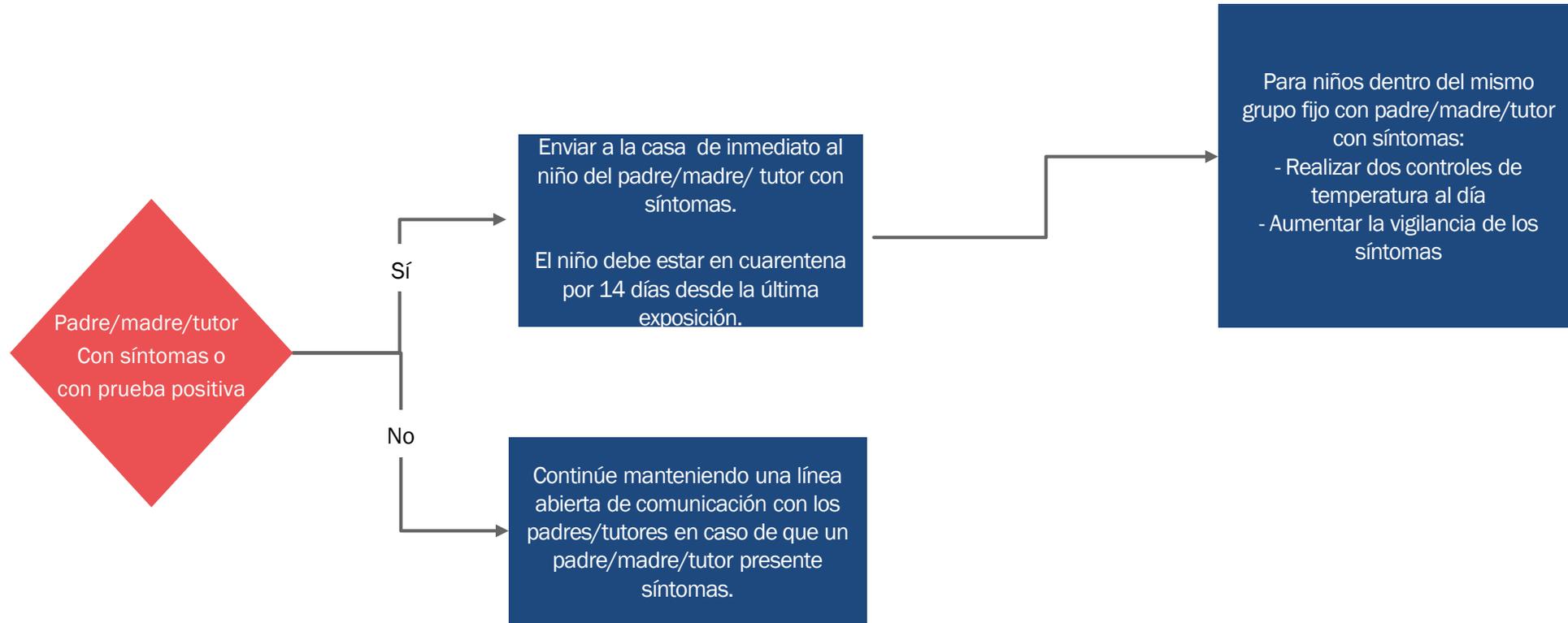
1. Para niños dentro del mismo grupo fijo con un miembro del personal con síntomas:
 - **Realice dos controles de temperatura diariamente.**
 - **Aumente la vigilancia de los síntomas.**
2. **Consulte con el RIDOH.**
3. **Comunique a los padres** las recomendaciones del RIDOH.
4. **Retire todos los artículos o juguetes usados/tocados** por el miembro del personal con síntomas: (para desinfectarlos más tarde según el protocolo del CDC) y, lo antes posible, **limpie y desinfecte cualquier superficie o artículo común que no pueda moverse. Si es posible, aumente la ventilación del espacio** (por ejemplo, abrir ventanas, encender un ventilador).
5. **Espere 24 horas o el mayor tiempo posible** y luego asegúrese de aplicar un desinfectante de forma segura y correcta en la habitación y los juguetes de acuerdo con las normas del CDC.

Miembros del Personal

1. Si presenta síntomas antes de ingresar al centro de cuidado infantil, **quédese en casa** y notifique al supervisor de inmediato. Si tiene síntomas mientras se encuentra en el centro de cuidado infantil, notifique al supervisor y **vaya a casa de inmediato.**
2. **Busque consejo médico** y programe una prueba de COVID-19 si se le recomienda.
3. Si se realizó la prueba de COVID-19, **notifique al administrador/supervisor** los resultados de la prueba lo antes posible.

Padres/Tutores

Protocolo de Respuesta para un Miembro del Hogar con Síntomas o Positivo



Guía de síntomas del CDC

Tos, dificultad para respirar o falta de aliento, fiebre, escalofríos, dolor muscular, dolor de garganta, pérdida reciente del gusto u olfato, congestión o secreción nasal, náuseas o vómitos, diarrea

◆ Puntos clave para la toma de decisiones

Protocolo de Respuesta para un Miembro del Hogar con Síntomas o con Prueba Positiva (continuación)

Administradores/Supervisores

1. Envíe al niño del padre/tutor con síntomas o con prueba positiva a casa **de inmediato**.
2. El niño debe permanecer en **cuarentena** durante 14 días desde la última exposición.
3. Tome **dos controles diarios de temperatura** de los niños en el grupo fijo afectado y **aumente la vigilancia de los síntomas**.

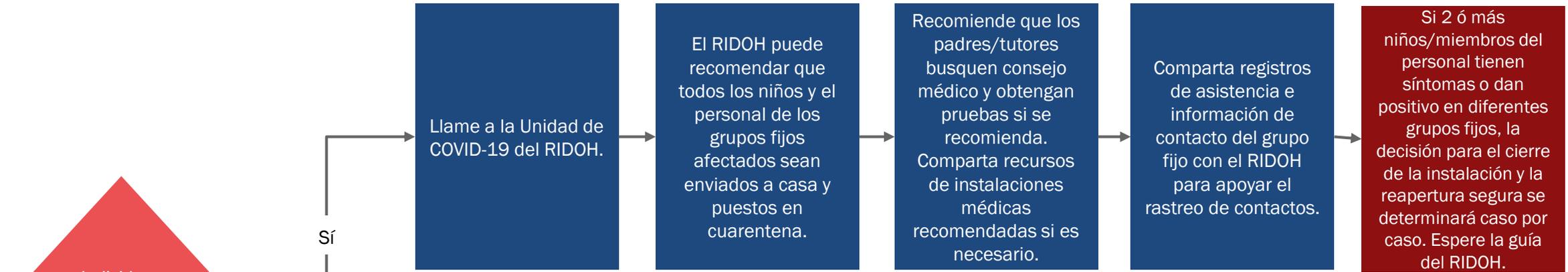
Miembros del Personal

1. Tome **dos controles diarios de temperatura** de los niños en el grupo fijo afectado y **aumente la vigilancia de los síntomas**.

Padres/Tutores

1. Si un miembro del hogar tiene síntomas, notifique al centro de cuidado infantil lo antes posible y busque atención médica.
2. Si un miembro del hogar da positivo, notifique al centro de cuidado infantil **de inmediato**.

Protocolo de Respuesta para Individuos con Múltiples Síntomas o Prueba(s) Positiva(s)



Los niños o los miembros del personal con pruebas positivas deben cumplir con las normas del CDC para poder poner fin al aislamiento antes de regresar al centro de cuidado infantil: <https://www.cdc.gov/coronavirus/2019-ncov/hcp/disposition-in-home-patients.html>

A los niños con síntomas no se les permitirá regresar al centro de cuidado infantil hasta que el padre/madre/tutor legal certifiquen que se han cumplido los criterios para el regreso al centro de cuidado infantil.

El niño con síntomas que no es un caso probable o un caso probable con prueba negativa pueden regresar al centro de cuidado infantil cuando:

- Pasen 24 horas sin fiebre (sin el uso de medicamentos para la fiebre) y
- Cuando los síntomas hayan mejorado (tenga de nuevo su salud habitual)

Guía de síntomas del CDC

Tos, dificultad para respirar o falta de aliento, fiebre, escalofríos, dolor muscular, dolor de garganta, pérdida reciente del gusto u olfato, congestión o secreción nasal, náuseas o vómitos, diarrea

◆ Puntos claves para la toma de decisiones

Protocolo de Respuesta para **Individuos con Múltiples Síntomas o Prueba(s) Positiva(s)** (continuación)

Administradores/Supervisores

1. Llame a la Línea de Información de COVID-19 del RIDOH para notificarles de un resultado positivo al **401-222-8022** o (después del horario de atención) al **401-276-8046** . El RIDOH proporcionará orientación y apoyo con respecto a la cuarentena/aislamiento.
2. El RIDOH puede recomendar que todos los niños y el personal de los grupos fijos afectados sean enviados a casa y permanezcan en **cuarentena** durante 14 días desde la última exposición.
3. Comparta recursos de instalaciones médicas recomendadas.
4. Comparta registros de asistencia e información de contacto del grupo fijo con el RIDOH para apoyar el **rastreo de contactos**.
5. Para los grupos fijos no afectados, asegúrese de hacer lo siguiente:
 - Realizar dos controles de temperatura al día.
 - Aumentar la vigilancia de los síntomas
6. Retire todos los artículos o juguetes usados/tocados por el miembro del personal o el niño con síntomas (para desinfectarlos más adelante según el protocolo del CDC) y, lo antes posible, **limpie y desinfecte cualquier superficie o artículo común que no pueda moverse. Si es posible, aumente la ventilación del espacio** (por ejemplo, abrir ventanas, encender el ventilador).
7. **Espera 24 horas o el mayor tiempo posible** y luego asegúrese de aplicar un desinfectante de forma segura y correcta en las habitaciones y los juguetes de acuerdo con las normas del DHS y el CDC.
8. Coordine con el RIDOH para determinar la decisión de cierre y la fecha para una reapertura segura.

Miembros del Personal

1. Si su grupo fijo fue afectado, siga las recomendaciones del RIDOH con respecto a la cuarentena mientras espera los resultados de las pruebas de cualquier miembro del grupo o, si presenta síntomas, busque asesoría médica y realícese la prueba si se recomienda.
2. Si su grupo fijo no fue afectado:
 - Realice dos controles de temperatura al día.
 - Aumente la vigilancia de los síntomas.

Padres/Tutores

1. Si el niño tiene síntomas, notifique al centro de cuidado infantil de inmediato.
2. Si el niño da positivo, notifique al centro de cuidado infantil **de inmediato**.
3. Busque consejo médico y realice la prueba de COVID-19 si se recomienda.

Preguntas Frecuentes

—
entorno de cuidado infantil

**RHODE
ISLAND**

Preguntas Frecuentes (página 1 de 3)

1 ¿Qué sucederá si un niño se enferma en el centro de cuidado infantil?

- El personal acompañará al niño a un área separada para reducir la probabilidad de propagación y esperará con el hasta que el niño sea buscado en el centro de cuidado infantil.
- Cualquier artículo o juguete usado/tocado por el niño enfermo será removido y desinfectado según el protocolo del CDC.
- Tan pronto como sea posible, se deben desinfectar las superficies o los lugares comunes que no se pueden mover y, si es posible, se debe aumentar la ventilación del espacio.
- Una vez que los niños se retiren, el área debe limpiarse a fondo según el protocolo del CDC.
- Los niños dentro del mismo grupo fijo deben someterse a dos controles diarios de temperatura y deben monitorearse con mayor vigilancia para detectar síntomas.

2 ¿Cuándo deben enviarse a casa los niños dentro de un grupo fijo?

- Cada escenario es único. La determinación de si un grupo fijo debe ser enviado a casa se determinará en consulta con el RIDOH.

3 ¿Cuándo puede regresar al centro de cuidado infantil un niño o un miembro del personal con síntomas?

Si tiene síntomas: el padre/madre/tutor legal certifique (el personal pueda dar fe por si mismo) de que se han cumplido con los criterios para el regreso al centro de cuidado infantil.

La persona sintomática que no es un caso probable o es un caso probable con una prueba negativa puede regresar al centro de cuidado infantil cuando:

Pasen 24 horas sin fiebre (sin el uso de medicamentos para la fiebre) y

Los síntomas han mejorado (tenga de nuevo su salud habitual)

Prueba positiva

Debe cumplir con las normas del CDC para terminar con el aislamiento antes de regresar al centro de cuidado infantil

<https://www.cdc.gov/coronavirus/2019-ncov/hcp/disposition-in-home-patients.html>

Preguntas Frecuentes (página 2 de 3)

- 4 **¿Qué sucede si un caso probable se niega a realizarse una prueba?**
 - Un caso probable debería hacerse una prueba. Si el resultado es negativo, la persona puede regresar al centro de cuidado infantil. Si el resultado es positivo, deberán seguir la estrategia basada en síntomas de CDC para salir del aislamiento: sin fiebre por 24 horas, mejoría en los síntomas y que hayan transcurrido 10 días desde que los síntomas aparecieron por primera vez. Si se niegan a realizarse la prueba, deberán seguir la misma estrategia basada en síntomas: no pueden regresar antes.

- 5 **¿Cuándo puede regresar al centro de cuidado infantil un niño o un miembro del personal sin síntomas que ha estado en contacto cercano con un individuo con COVID-19?**
 - Los niños o los miembros del personal que hayan estado en contacto cercano con una persona con COVID-19 deben ponerse en cuarentena durante 14 días desde la última exposición a la persona infectada antes de regresar al centro de cuidado infantil. No puede dejar la cuarentena con una prueba negativa: deben completar los 14 días.

- 6 **Si se evalúa a alguien en la puerta y esa persona tiene síntomas, ¿el evaluador debe ponerse en cuarentena?**
 - No, una breve evaluación en la puerta no califica como contacto cercano. Vea el glosario para la definición de contacto cercano. Consulte el glosario en la página 42 para la definición de "contacto cercano".

- 7 **¿Bajo qué circunstancias debe cerrarse una sala o un centro de cuidado infantil?**
 - La decisión de cerrar una sala o un centro de cuidado infantil se evaluará caso por caso en consulta con el RIDOH y el DHS.

- 8 **¿Quién informa al proveedor de servicios de cuidado infantil de un resultado positivo?**
 - Si un niño, padre/madre/tutor o miembro del personal da positivo, el RIDOH informará al proveedor de servicios de cuidado infantil lo antes posible.

Preguntas Frecuentes (página 3 de 3)

- 9 **¿Dónde pueden los padres/tutores obtener recursos relevantes sobre dónde buscar asesoría médica?**
- El proveedor de atención médica de un niño puede evaluar la necesidad de hacer pruebas y programar las pruebas cuando sea necesario.
 - Si un niño no tiene un proveedor atención médica regular, un miembro del personal del centro de cuidado infantil puede proporcionar una lista de proveedores de atención médica en su comunidad.
 - El padre/madre/tutor puede llamar a un centro de atención médica local o a una clínica respiratoria de la lista del sitio web de RIDOH: <https://health.ri.gov/covid/testing/>
- 10 **Si una sala o un centro de cuidado infantil está cerrado debido a un brote, ¿por cuánto tiempo estará cerrado?**
- La decisión de reabrir una sala o un centro de cuidado infantil se evaluará caso por caso en consulta con el RIDOH y el DHS.
- 11 **¿Puede un padre/madre/tutor enviar a un niño a otro centro de cuidado infantil si su actual centro de cuidado infantil está cerrado debido a un brote?**
- Después de completar la cuarentena o el aislamiento recomendados por el RIDOH, un niño puede asistir a otro centro de cuidado infantil.
- 12 **¿Necesita el miembro del personal o el niño que haya dado positivo una prueba con resultado negativo para volver al centro de cuidado infantil?**
- No. No se recomienda ni se requiere una prueba. Una persona con resultado positivo puede regresar al centro de cuidado infantil cuando haya pasado 24 horas sin fiebre Y mejoría en los síntomas Y hayan pasado 10 días desde que los síntomas aparecieran por primera vez (10 días si la persona es asintomática). Una persona ya no es contagiosa si ha cumplido los criterios de aislamiento. RIDOH/CDC no recomienda que una persona con resultado positivo se haga otra prueba dentro de un periodo de tiempo de 90 días desde haber dado positivo.

Recursos Adicionales para Educar a Maestros, Padres/Tutores y Niños

Recursos para Educar a Maestros, Padres/Tutores y Niños

Recurso	Fuente	Resumen de contenidos	Enlace
Hablar con niños sobre la enfermedad del coronavirus 2019	CDC	Recomendaciones para ayudar a los adultos a conversar con los niños sobre el COVID-19	https://www.cdc.gov/coronavirus/2019-ncov/daily-life-coping/talking-with-children.html
Mensajes y acciones claves para la prevención y el control de COVID-19 en las escuelas, marzo de 2020	UNICEF, OMS	Guía para las operaciones de las instalaciones educativas, incluidas listas de verificación para administradores escolares, maestros/personal, padres/tutores y estudiantes/niños	https://www.who.int/docs/default-source/coronaviruse/key-messages-and-actions-for-covid-19-prevention-and-control-in-schools-march-2020.pdf?sfvrsn=baf81d52_4
Kit de herramientas para padres y maestros	Departamento de Ciencias de Promoción de la Salud, Universidad de Arizona	Recursos de enseñanza/hojas de información para padres, maestros, administradores y materiales de promoción de la salud del CDC	https://publichealth.arizona.edu/news/2020/covid-19-communication-toolkit-parents-and-teachers
Comunicación con niños durante el brote de COVID-19	Departamento de Salud y Servicios Humanos de Michigan	Normas y recursos dirigidos a las familias para promover conversaciones saludables y reconfortantes entre los niños y los padres/tutores	https://www.michigan.gov/documents/coronavirus/Talking_with_kids_about_COVID_FINAL_685791_7.pdf
Guía de cuidado infantil durante el brote de COVID-19	CDC	Guía para programas de cuidado infantil que permanecen abiertos	https://www.cdc.gov/coronavirus/2019-ncov/community/schools-childcare/guidance-for-childcare.html

Recursos del RIDOH y el DHS

Recurso	Fuente	Resumen de contenidos	Enlace
Información sobre COVID-19 del RIDOH	Departamento de Salud del Estado de Rhode Island	Información general sobre COVID-19 en el estado de Rhode Island	https://health.ri.gov/covid/
Datos sobre COVID-19 del RIDOH	Departamento de Salud del Estado de Rhode Island	Números y tendencias de COVID-19 en el estado de Rhode Island	https://ri-department-of-health-covid-19-data-rihealth.hub.arcgis.com/
Pruebas de COVID-19 en el estado de Rhode Island	Departamento de Salud del Estado de Rhode Island	Quién debe realizarse la prueba de COVID-19 y las ubicaciones para las pruebas en todo el estado de Rhode Island	https://health.ri.gov/covid/testing/
Información sobre COVID-19 del DHS	Departamento de Servicios Humanos del Estado de Rhode Island	Desarrollo profesional: reapertura de servicios de cuidado infantil	https://center-elp.org/center-pd/dhs-mandatory-trainings-to-re-open-child-care-entrenamientos-mandatorios-de-dhs-para-la-reapertura-de-cuidado-infantil/
Reapertura del estado de Rhode Island	Estado de Rhode Island	Guía para la reapertura del estado de Rhode Island	https://www.reopeningri.com/

Glosario

Término	Definición
Contacto cercano	Contacto entre dos personas a menos de 6 pies por más de 15 minutos. Los datos son insuficientes para definir con precisión la duración de tiempo que constituye una exposición prolongada. Las recomendaciones varían según el tiempo de exposición, pero se pueden utilizar 15 minutos de exposición cercana como definición operativa. Las interacciones breves tienen menos probabilidades de provocar transmisión; sin embargo, los síntomas y el tipo de interacción (por ejemplo, si la persona infectada tosió directamente en la cara del individuo expuesto) siguen siendo importantes.
Grupo fijo/estable	Cada miembro del personal/niño será colocado en "grupos fijos/estables" de no más de 20 personas y cada grupo debe distanciarse físicamente de otros grupos fijos. Los centros de cuidado infantil pueden tener múltiples grupos fijos/estables, mientras que los hogares familiares de cuidado infantil solo tienen un grupo fijo/estable.
Rastreo de contactos	Proceso de identificación de personas que pueden haber tenido contacto cercano (véase la definición anterior) con alguien que dio positivo para COVID-19.
COVID-19	Abreviatura de la enfermedad causada por el nuevo coronavirus SARS CoV-2.
DHS	Departamento de Servicios Humanos de Rhode Island.
Aislamiento	Proceso de separación de personas infectadas con COVID-19 de otras personas.
Protocolo	Acciones recomendadas para seguir en caso de que ocurra un brote de COVID-19.
Caso probable	Persona que tiene al menos dos de los siguientes síntomas: fiebre, escalofríos, mialgia, dolor de cabeza, dolor de garganta, trastornos recientes del olfato y gusto, o al menos uno de los siguientes síntomas: tos, falta de aliento o dificultad respiratoria.
Cuarentena	Proceso de separación y restricción del movimiento de personas que estuvieron en contacto cercano con alguien que dio positivo o tuvo síntomas de COVID-19. Separación/restricción de movimiento por 14 días desde la última exposición a la persona que dio positivo para COVID-19.
RIDOH	Departamento de Salud de Rhode Island.
Evaluación	Evaluar a las personas para buscar síntomas de COVID-19 verbalmente y mediante controles de temperatura.
Persona sintomática	Persona que muestra los síntomas o signos del COVID-19 de acuerdo con las normas del CDC .
Pruebas	Existen dos tipos de pruebas disponibles para COVID-19: pruebas virales y pruebas de anticuerpos. Las pruebas virales indican si tiene una infección actual (la más común), mientras que las pruebas de anticuerpos indican una infección previa. En este documento, "prueba" se refiere a la prueba viral para diagnosticar a una persona con COVID-19.